

Unsere
Servicenummern

Private Kleinanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Familienanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33
familienanzeigen@madsack.de

Vertrieb/Zeitungszustellung
Bitte über den Button "Zeitung
nicht erhalten" auf der Website
www.umschau-garbsen.de

epaperumschau-garbsen.de

UMSCHAU

Wochenzeitung für Garbsen und Seelze

Nr. 824. Februar 2024Mit Bekanntmachungen der Stadt • www.umschau-garbsen.de oder www.umschau-seelze.de

GARBSEN. Asphalt statt Schotter: Die Wasser- und Schifffahrtsdirektion (WSD) plant auch in Garbsen den Ausbau des Radweges am Mittellandkanal. 2028 soll das Projekt fertig sein. Insgesamt umfasst die Strecke, die die WSD in Angriff nimmt, 54 Kilometer – und die Kosten trägt größtenteils der Bund. Mehr Platz, ein komfortablerer Untergrund und eine klare Streckenführung: Die Wasser- und Schifffahrtsdirektion (WSD) lässt die Radwege am Stich- und am Mittellandkanal umbauen und erweitern. Sie investiert dafür rund 18 Millionen Euro. Auf einer Länge von insgesamt 54 Kilometern soll entlang der Wasserstraße ein sogenannter Radschnellweg entstehen – ab Herbst 2024 und auf beiden Seiten. Im Garbsener Stadtgebiet betrifft das die Strecke zwischen der Flutbrücke in Altgarbsen bis zum Sperrtor und weiter bis zur Stadtgrenze Hannover. Regionspräsident Steffen Krach und Garbsens Bürgermeister Claudio Provenzano (beide SPD) haben das Vorhaben jetzt vorgestellt und dazu eine offizielle Vereinbarung unterzeichnet. Der Umbau soll bis 2028 abgeschlossen sein. „Der Radweg wird nach dem sogenannten niederländischen Standard umgebaut“, kündigte Krach an. Die bisherige Schotterpiste werde von einem asphaltierten Untergrund abgelöst. Zudem solle der Radweg verbreitert werden, auf 2,50 Meter bis drei Meter. „90 Prozent der Baukosten trägt der Bund“, berichtete der Regionspräsident. Hinzu kommen Ausgaben etwa für den Umbau von Rampen und die Streckenführung über Brücken. „Die Kosten für die Planung der Strecke in Garbsen übernimmt die Stadt“, so Provenzano. „Das hat der Rat beschlossen.“ Besonderheiten in der Streckenführung gibt es im Abschnitt an der Flutbrücke, nahe der Kreuzung von Leine

Schnellweg für Radfahrer entsteht am Mittellandkanal



Aussichtsreiche Gespräche: Garbsens Bürgermeister Claudio Provenzano (SPD) und Regionspräsident Steffen Krach (SPD) machen sich für den Ausbau des Radwegs am Mittellandkanal stark.

Fotos: Jutta Grätz

und Mittellandkanal. Dort führt der Radweg auf einer kurzen Strecke nicht über die Brücke am Wasser entlang, sondern eine Ebene darunter entlang der Leinemasch. „Die umgebaute Strecke dient künftig nicht nur

der Naherholung, sondern wird dann auch für Menschen wichtig sein, die mit dem Rad zwischen Garbsen und Hannover zur Arbeit pendeln“, sagte Provenzano. Der Umbau sei ein wichtiger Schritt in Richtung Mobilitätswende, so der Bürgermeister. „Wir wollen ja das Mobilitätsverhalten der Menschen verändern.“ Die Region prüft derzeit, an welchen Streckenabschnitten eine Beleuchtung möglich ist. Der geplante Radschnellweg am

Kanal verbinde künftig Komfort und Sicherheit, betonte Krach.

Flächen bereits angelegt

Bis Bagger am Mittellandkanal anrücken, wird es aber noch dauern. Die Planung ist noch nicht abgeschlossen. „Der Umbau wird dann vergleichsweise schnell umgesetzt“, erklärte Andreas Richter, Leiter der städtischen Abteilung Verkehr und Straßenbau. „Die Flächen für den Radweg sind schon weitgehend angelegt.“ Zuversichtlich zeigten sich der Regionspräsident und der Garbsener Bürgermeister auch mit Blick auf

die Streckenführung für den zusätzlich zur Kanalstrecke geplanten Radschnellweg von Garbsen nach Hannover. „Garbsen hat alles geliefert“, sagte Provenzano. Der Streit um den Streckenverlauf auf hannoverschem Gebiet geht allerdings weiter. Im Herbst 2023 hatte sich der Bezirksrat Herrenhausen-Stöcken gegen die von Verwaltung, Region und dem Allgemeinen Deutschen Fahrrad-Club empfohlene Ost-Route ausgesprochen und für eine westliche Variante votiert. Die West-Route verläuft durch die Steintormasch, westseitig vorbei am Großen Garten und entlang des Westschnellwegs Richtung Bahn-

Hier liegt bald Asphalt: Der Radweg am Mittellandkanal in Garbsen soll umgebaut werden.

Tag der offenen Tür am Gymnasium

BERENBOSTEL. Das Geschwister-Scholl-Gymnasium lädt am Freitag, 1. März, von 15.30 bis 18 Uhr zum Tag der offenen Tür ein. Interessierte Kinder und Eltern der Grundschulen haben an diesem Tag Gelegenheit, die Schule, das Unterrichtsangebot und die besonderen Schwerpunkte der Schule kennen zu lernen. Zusätzlich stehen Fachobleute, Fachlehrerinnen und -lehrer und Mitglieder der Schulleitung für Beratungsgespräche zur Verfügung. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Außerdem lädt das Gymnasium Schülerinnen und Schüler der 4. Klassen zum Schnuppertag am 4. April von 9 bis 12.15 Uhr ein. Die Anmeldung zum Schnuppertag erfolgt über die Website www.gsgberenbostel.de.

Stadt Garbsen feiert „50 Jahre Gebietsreform“

GARBSEN (stp). Vor fünf Jahrzehnten ist Garbsen im Zuge der damaligen Gebietsreform in seinen heutigen Grenzen entstanden. Den Jahrestag begeht die Stadt am Freitag, 1. März, um 19 Uhr mit einer kleinen Feierstunde im Rathaus. Interessierte können an der Veranstaltung teilnehmen – die Plätze werden nach Anmeldung vergeben. Den Festvortrag mit dem Titel „Die Gefahr der Eingemeindung. Garbsens Weg zur Stadt 1974“ hält Professor Dr. Hans-Georg Aschoff von der Leibniz-Universität. Neben Grußworten von Regionspräsident Steffen Krach und Bürgermeister Claudio Provenzano gibt es musikalische Beiträge von Alexander Barsch (Klavier) und Marle Kasten (Gesang). In der Rathauhalle wird zudem eine begleitende Ausstellung eröffnet. Aus Kapazitätsgründen ist eine Anmeldung unter www.garbsen.de/Feierstunde oder Telefon (05131) 707366 erforderlich. Anmeldeschluss ist Mittwoch, 28. Februar, 16 Uhr. Die kommunale Gebietsreform im Land Niedersachsen wurde zwischen 1972 und 1978 zur Neugliederung der Kreise und Gemeinden durchgeführt. Am 1. März 1974 trat in diesem Zuge das „Hannover-Gesetz“ in Kraft, welches die kommunalen Strukturen im Raum Hannover neu regelte. So wurde zum Beispiel die seit 1968 bestehende Stadt Garbsen mit vier weiteren Samtgemeinden und Gemeinden zusammengeschlossen.

Hauptversammlung beim TuS Gümmer

GÜMMER. Der Turn- und Sportverein Gümmer lädt zur Jahreshauptversammlung am Freitag, 8. März, um 19.30 Uhr, im Zolkrug in Gümmer, Osnabrücker Landstraße 6 ein. Neben Ehrungen und Formalien werden auch einzelne Vertreter des Vorstands neu gewählt.



NATI'S PFLEGEZENTRUM

ALLES UNTER EINEM DACH

Siemensstraße 19 • 30827 Garbsen • www.natispflegezentrum.de

Unser Pflegedienst betreut eine Wohngemeinschaft für Pflegebedürftige.

Die Plätze sind noch frei!

Bei Interesse erreichen Sie uns telefonisch unter 05131-7022660

Goldankauf & Leihhaus Bott

59,10 FEINGOLD

36,41 0,55 ZAHNGOLD SILBER

750/- 585/- 353/-

43,20 33,70 19,18 ZINN 12g VERSILBERT 22g

Bahnhofstr. 12, 30159 Hannover

Tel.: 0511/57359069

WhatsApp: 01520/3796570

Mo. - Fr.: 10:00 - 18:00 Uhr und Sa.: 10:00 - 14:00 Uhr

20.02.2024

7554001_002624

Selbsthilfegruppe für von Gewalt betroffene Frauen

BERENBOSTEL. Von Gewalt betroffene Frauen fühlen sich häufig allein und nicht gesehen – viele Betroffene denken, sie seien die einzigen, denen Gewalt angetan wird. Um diesem Gefühl etwas entgegenzusetzen, startet im Frühjahr 2024 eine neue Selbsthilfegruppe in den Räumen der Frauenberatungsstelle der AWO Region Hannover in Berenbostel. Zielgruppe sind Frauen,

die von häuslicher Gewalt betroffen sind oder waren und einen Raum für Austausch, gegenseitige Bestärkung und Selbstbehauptung suchen. Eine Anmeldung für das neue Gruppenangebot ist erforderlich unter der Telefonnummer (0511) 666567 oder per E-Mail an info@kibis-hannover.de. Koordiniert wird das Angebot von KIBIS e.V.



NATI'S PFLEGEZENTRUM

ALLES UNTER EINEM DACH

+++ HUND VERMISST +++

Am 20.02.2024 ist unser kleiner Hund (Chihuahua) entwischt. Er ist sehr anhänglich und wurde wahrscheinlich von jemandem mitgenommen.



Bitte kontaktieren Sie uns, wenn Sie den Hund gesehen haben: 0177-3333201, 0176-17717777, 05131-7022660 Natalia Ermolina

MIX Markt

Angebote gültig von Mo. 26.02. bis Sa. 02.03.2024

Schweinenaeken ohne Knochen 1 kg 6.29

Schweinenaeken mit Knochen 1 kg 4.99

Schälrrippen vom Schwein 1 kg 3.99

Schweineschulter wie gewachsen 1 kg 3.99

Marinierter Schaschlik vom Schweinenaeken 1 kg 6.99

Marinierte Schälrrippen vom Schwein 1 kg 4.79

Marinierte Holzfallersteaks aus der Schweine-Schulter 1 kg 4.79

Hähnchenflügel mariniert Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 4.79

Äpfel verschiedene Sorten Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 0.99

Bananen Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 0.99

Mandarinen Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung 1 kg 0.99

Karotten oder rote Bete Herkunft, Kl.: laut Auszeichnung je 1 kg 0.99

7718801_002624

WASH STAR GARBSEN

— TEXTILE AUTOWÄSCHE —

10,90€

ab 39,00€

ab 59,00€

www.wash-star-garbsen.de

44663001_002623

Hat Ihr Fensterputzer keine Zeit mehr für Sie? WIR SCHON!

Rufen Sie uns an: 05131 4870715

Glas- und Fensterreinigung für Privat- und Gewerbekunden



7525901_002624

Seniorengerechter Duschumbau: bis zu 4000€ Pflegekassenzuschuss pro Person



Strauß Duschen aus Glas

Ausstellung: Termine nach Absprache. Pechriede 4 - 30900 Wedemark E-Mail: info@duschenausglas.com www.straussduschen.de 05130-95 32 11

3107501_002624